

La rentrée en images-----La rentrée en images-----La rentrée en images-----La rentrée en images-----La rentrée en images-----La rentrée en images-----

A Bertrange, premiers jeux



Photo RL

Allez à l'école maternelle, c'est faire le premier pas dans la vie en collectivité. Pour lier connaissance et vite se faire des copains, rien de plus facile : des petites briques multicolores suffisent !

Quatre écoles maternelles pour dix classes, trois écoles élémentaires pour dix-neuf classes, dont neuf classes pour la seule Sainte-Scholastique. 646 enfants ont fait leur rentrée hier dans la commune, un chiffre en baisse.



Ils sont 646 à Guénange

Photo RL



Sur le chemin de l'école à Luttange

Photo RL

Il y a les plus petits qui peinent à quitter papa ou maman venus les accompagner à la maternelle. Ceux qui arrivent pour la première fois dans la cour des grands, tout intimidés. Et puis il y a les aînés qui, gaillardement et d'un pas assuré franchissent le seuil de l'école primaire en murmurant : « Même pas peur de la nouvelle maîtresse ».

Avec quatre-vingt-seize enfants, l'ouverture d'une quatrième classe était nécessaire à l'école maternelle Les Vers luisants à Montrequienne. Séparation toujours difficile pour les petits. Heureusement les aides maternelles sont là !

Quatrième classe à Montrequienne



Photo RL

URGENCES

Samu 57
Tous secteurs : aide médicale urgente (tél. 15).
Pharmacie
Tous secteurs : composer le 3237.
Sapeurs-pompiers
Tous secteurs : tél. 18.

Gendarmeries
Guénange : boulevard du Pont (tél. 03 82 82 64 27).
Metzervisse : rue des Romains (tél. 03 82 56 80 70).
Ambulances
Guénange : Guénange ambulances (tél. 03 82 50 21 29 ou 06 84 71 55 82).

BOUSSE

La fête patronale démarre samedi



Manèges et nombreuses animations au menu de la fête patronale. Photo ArchivesRL

Le coup d'envoi pour les festivités de la fête patronale de Bousse sera donné le samedi 7 septembre dès 16 h sur la place des fêtes avec le traditionnel couper de ruban en présence des élus et des forces vives de la commune après une visite des divers stands et manèges. Suivra un vin d'honneur, offert à la salle Georges-Brassens par la municipalité, avec échange de fleurs avec les représentants des forains. Dès 20 h 30, à la salle des fêtes, le comité des fêtes boussois proposera un bal populaire gratuit animé par l'orchestre Jean-Pierre Sauray avec buvette, casse-croûte, saucis-

ses et frites.

Le dimanche matin, les membres de l'association des chorales de Bousse sillonneront les rues de la localité pour proposer les traditionnelles fleurettes de l'amitié, après avoir offert la primeur de la cueillette au maire et à son épouse.

Pour découvrir les associations locales, un forum sera organisé dans la cour de l'école Les Saules, de 9 h à 12 h, et de 14 h à 18 h, avec expositions et démonstrations.

Petits et grands pourront profiter des flonflons et des manèges jusqu'au milieu de la semaine.

VOLSTROFF

Nelly et Eric



En mairie de Volstroff, Mme Barba, adjointe au maire, a uni par les liens du mariage, Nelly Flammia, aide-soignante, et Eric Olivier, agent d'opérations. Toutes nos félicitations.

Photo RL

HOMBOURG-BUDANGE

Prochain conseil municipal

Le prochain conseil municipal aura lieu le vendredi 6 septembre, à 19 h 30, dans la salle du conseil.

À l'ordre du jour : décisions modificatives au budget 2013 ; modification statutaire de la communauté de communes de l'Arc mosellan ; Europort Lorraine : acceptation et création du syndicat mixte ; délibération à propos d'un Contrat d'Accompagnement à l'Emploi ; délibération en rapport avec la longueur de voiries ; fourrière du Jolibois ; demande de retrait de la commune et demande de retrait de la commune de Serrouville ; demande de dégrèvement de la taxe foncière ; demande d'acquisition de terrain ; divers.

GUÉNANGE

Vacances actives au club de prévention

Accueil foyer, chantier peinture, atelier de jeunes, séjour de vacances à Valras, sorties diverses : c'était l'été du club de prévention de Guénange (APSG) : travail et loisirs.

Au total, vingt-cinq garçons et dix filles ont bénéficié des vacances organisées par le club de prévention. En moyenne, il a été fréquenté par une quinzaine de jeunes par jour.

Le foyer du local était ouvert tous les après-midi de 14 à 17 h. Au programme : des jeux de société, du ping-pong, du baby foot, des consoles de jeu. Les 10-15 ans ont été les plus présents, très demandeurs d'animations et de sorties. Parallèlement aux foyers, une quinzaine de sorties diverses à la demande ont été programmées : piscine, Walygator, accrobranche, karting, cinéma et une sortie exceptionnelle à Europapark avec quatorze jeunes.

Quatre filles et trois garçons ont participé au séjour de vacances à Valras, sous la responsabilité de Khadidja et Mounia. Au programme : activités sportives, activités culturelles et tourisme dans la région.

Encouragés par les promeneurs

Il s'agissait des sept jeunes qui avaient travaillé au chantier botanique début juillet.

pour, justement financer cette participation. Deux autres s'étaient joints à eux. Ce chantier consistait en la remise en état du sentier botanique en bordure de forêt : couper l'herbe autour des panneaux signalétiques, lessiver les plaques et revernir les supports en bois. Les employés du service technique de la mairie s'étaient chargés auparavant de couper les branches d'arbres gênantes. Les jeunes ont particulièrement apprécié les félicitations et les encouragements prodigués par les promeneurs, nombreux sur ce sentier forestier. Pour Marc Hammerschmidt, chef de service administratif, « cela donne une image très positive de la jeunesse guéangeoise ».

Un autre chantier a occupé pendant une semaine huit jeunes : la remise en peinture des abris de bus de la ville. Là aussi, beaucoup d'habitants des différents quartiers sont venus discuter avec eux et les féliciter. M. Hammerschmidt a été favorablement impressionné par la motivation de ces jeunes : « Il y a eu une réelle cohésion de groupe et d'entraide ». Il souhaite obtenir



Pour se payer des vacances en Languedoc, ils ont d'abord travaillé à la remise en état du sentier botanique Photo RL

de autres chantiers de ce genre de la part de mairie. Un souhait qui sera sûrement réalisé avec plaisir par le maire.

Au total, un bilan positif, même s'il « reste des points à travailler avec les groupes, comme la socialisation (comment se comporter avec les autres), l'autonomie ou les relations filles-garçons ».

Les accueils au foyer et les sorties ont également montré leurs limites : une certaine saturation à partir de la mi-août, notamment chez les enfants

qui ne sont pas partis du tout en vacances en famille.

Mais peut conclure M. Hammerschmidt : « Il nous semble que de moins en moins de jeunes restent à traîner dans les rues pendant les vacances ».

METZERVISSE

Au bonheur des couturières



Des produits, il y en aura par milliers pour les brodeuses, tricoteuses et amatrices d'art créatif. Photo archives RL

Dimanche 15 septembre prochain, de 10 h à 18 h, l'association Metzervisse, village lorrain organise la 5^e édition des Pucés des couturières dans sa grange au 15, Grand Rue.

« Vous aimez l'art créatif, vous êtes brodeuse ou tricoteuse ? interroge les responsables de l'association. La grange sera alors pour vous une immense boîte à trésors, pleine de tissus, laine, d'articles de mercerie, revues diverses et bien d'autres choses encore... »

A chaque fois, ce sont au moins une cinquantaine d'exposants – et les demandes sont toujours plus nombreuses – de toute la région Lorraine et du Grand Est qui font le déplacement et proposent leur matériel et mercerie diverse. « L'objectif de ces pucés des couturières n'est pas de vendre des produits finis, mais de faire changer de mains tout matériel d'activités manuelles, broderie, mercerie, revues, machines à

coudre et d'autres choses encore, en bon état à prix réduits » précisent les organisateurs.

En effet, cette manifestation, tout à fait inédite dans la région, propose plein d'objets utiles aux couturières dans un décor très villageois, tout en étant un moment d'échanges d'idées, d'astuces et de techniques nouvelles ou originales avec les exposantes qui ont décidé de vider leurs armoires du matériel d'art créatif, neuf ou d'occasion, dont elles souhaitent se défaire.

Une petite restauration salée et sucrée sera proposée sur place tout au long de la journée, et il sera proposé un repas simple pour 6 €.

Entrée gratuite.
Renseignements sur le site MVL : metzervissevillagelorrain.netne.net, au 06 88 82 93 42, ou par courriel à l'adresse village.lorrain@yahoo.fr

NÉCROLOGIE

M. Régis Pierson



METZERVISSE. — Nous apprenons le décès de M. Régis Pierson survenu jeudi 29 août à Basse-Ham, à l'âge de 51 ans.

Il était né le 28 juillet 1962 à Epernay (Marne).

Il avait pris pour épouse Mme, née Isabelle Poinsignon le 23 septembre 1995 à Metzervisse.

M. Pierson avait quatre enfants, Romain, Maxence, Erwan et Alan, une belle-fille, Audrey, et deux petits-enfants. Il était retraité de la gendarmerie.

Un recueillage aura lieu dans la plus stricte intimité familiale. Le corps sera incinéré. Nos condoléances à la famille.

BETTELAINVILLE

Bientôt la bague au doigt

Nous apprenons le prochain mariage d'Emmanuel Fleu, moniteur de ligne, domicilié à Altroff-Bettlainville et de Virginie Rameau, domiciliée également à Altroff-Bettlainville.

Nos félicitations aux futurs époux.

NUMÉROS

Correspondants

Aboncourt, Buding, Kédange-sur-Canner : Fernand Belner (tél. 03 82 83 53 84).

Bertrange-Imeldange : Jean-François Schaeffer (tél. 09 54 04 09 40 ou 06 51 77 35 99) ; jef.pro57310@free.fr

Bettlainville-Luttange : Isabelle Gabriel (tél. 07 70 64 53 99).

Bousse : Roger Mercier (tél. 03 87 73 05 09 ou 06 68 28 08 06).

Distroff, Metzervisse, Valmestroff : Jean-Marie Hentzen (tél. 03 82 56 87 95 ou 06 09 11 65 47).

Elzange : Guy Soulet (tél. 03 82 55 00 12).

Guénange : Armand Holtzmer (tél. 03 82 50 94 85).

Hombourg-Budange : Marc Tellez (tél. 03 82 83 93 13).

Inglange : Rose Rock (tél. 03 82 56 88 99).

Menskirch : Xavier Kilburger (tél. 03 87 64 92 44).

Metzervisse : Brigitte Lounissi (tél. 03 82 83 93 22).

Rurange-lès-Thionville : Jean-Luc Massaro (tél. 03 87 73 91 27 ou 06 80 23 78 89).

Saint-François-La-Croix, Volstroff : Fernand Belner (tél. 03 82 83 53 84).

Stuckange : Alain Jost (tél. 03 82 56 89 50).